**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung

**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz

**Band:** 80 (2002)

Heft: 6

Artikel: "Natur und Künstlichkeit"

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-725099

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 30.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# «Natur und Künstlichkeit»

Zum dritten Mal laden wir Zeitlupe-Leserinnen und -Leser ein, die Expo.02 gemeinsam zu entdecken und dabei Eindrücke und Meinungen auszutauschen. Am 22. Juli erwartet Sie Heidi Roth auf der Arteplage von Neuchâtel.

#### **TAGESPROGRAMM**

Datum: Montag, 22. Juli 2002.

**Leitung:** Heidi Roth. (Sie bietet im Juli/August-Heft einen letzten Zeitlupe-Expo-Besuch in Yverdon an.)

**Treffpunkt:** Ab 10.00 Uhr willkommen zu Kaffee und Gipfeli im Bistrot de L'Arrosée, rue Maladière 35, Neuchâtel (erste Treppe links nach Funiculaire Expo-Station).

**10.15 Uhr:** Erste Informationen und Schnupper-Rundgang.

**12.30 Uhr:** Mittagessen im Bistrot de L'Arrosée mit Zeitlupe-Redaktions-assistentin Ursula Karpf.

**14.00 Uhr:** Expo-Bummel, individuell oder in Gruppen, mit Begegnungen und Gesprächen.

**17.00 Uhr:** Apéro im Bistrot de L'Arrosée.

20.00 Uhr: Ausstellungsschluss.

**Kosten:** Tagesprogramm mit Menü nach Wahl (inklusive ein Getränk) für Zeitlupe-Abonnenten CHF 95.–, für Gäste CHF 115.–, für Neuabonnenten ebenfalls CHF 95.–. Anmeldebestätigung und Rechnung erfolgen direkt durch die Zeitlupe.

Anreise und Eintritt bitte auf eigene Rechnung lösen. Ein Einzeleintritt kostet CHF 48.—. Expo-Kombi-Tickets sind an jedem Bahnschalter erhältlich (20% Rabatt auf Bahnbillett, 10% Seniorenrabatt auf Eintritt). Beim 3-Tages-Kombi sind drei Bahnfahrten inbegriffen. Der Saisonpass für Senioren kostet CHF 216.—. Bahnbillette zum Saisonpass oder zum bereits vorhandenen Eintritt jeweils 10% Ermässigung. Die Versicherung ist Sache der Teilnehmenden. Bei grosser Nachfrage wird der Expo-Besuch am 5. August 2002 wiederholt.

Auf Seite 49 stellen wir den offiziellen Expo-Führer vor. Er kostet CHF 15.–, Bestelltalon Seite 60.

ie schiefersteinförmigen Dächer, das Wahrzeichen der Arteplage Neuenburg, erinnern an Ufos. Aus dem Meer künstlicher Schilfhalme leuchtet es geheimnisvoll. In Neuchâtel wird mit den Ausstellungen zum Thema «Natur und Künstlichkeit» der Bogen zwischen Alptraum und Schlaraffenland gespannt: Robotics spiegelt die vielfältigen Formen des «Zusammenlebens» von Mensch und Maschine. Auf der Piazza im toskanischen Miniaturdorf lassen wir uns die zeitlose Geschichte von Pinocchio, dem ungehorsamen Roboter, erzählen. Ada, der intelligente Raum, verarbeitet alle Sinneseindrücke - auch die Begegnung mit Besucherinnen und Besuchern, Im begehbaren Pudding Manna riecht es nach Vanille. Der Baum in der Mitte trägt mehr als 500 Apfelsorten. Beaufort 12 führt an den Rand der Katastrophe. Trans.form demonstriert die Magie der Energieflüsse vom Wassertropfen bis zum Datenstrom und klammert dabei auch unsere bedenkliche Abhängigkeit nicht aus. Aua - rätoromanisch für Wasser - heisst die Ausstellung über das A und das H<sub>2</sub>O des Lebens. 27 Meter hoch ist die Holzkugel, die als Palais de l'Equilibre unsere Erde symbolisiert.



«Les Galets», Wahrzeichen von Neuchâtel.

Biopolis versetzt uns ins Jahr 2022. Ein elektronisches Puzzle lässt sich nur gemeinsam lösen. Barbara Holzer, die Ausstellungsmacherin von Biopolis, sagt in einem Interview: «Ich glaube eigentlich daran, dass es eine Zukunft hat, dass man Menschen an einem Ort zusammenbringt und da Erlebnisse gemeinsam hat. Das ist durch nichts zu ersetzen, sicher nicht durch eine virtuelle Welt.» Darum machen wir nach dem Expo.02-Blick auf die «Geschichte von Neuchâtel in 159 Bildern» zusammen einen kleinen Altstadtbummel.

### **ANMELDETALON**

Ich	hin	am 7	oithu	pe-Expo	02-Tag	in.	Neuchâ	itel am	22	Indi	2002	gern	dahei-
ICII	DIII	dill A	eillu	DE-EXDO	.UZ-Ids	2 111	Neucila	itel all	LL.	Juli	ZUUZ	gern	uavei.

Name/Vorname

Strasse/Nr.

PLZ/Ort

Tel./Fax

### Bitte ankreuzen:

☐ Ich habe die Zeitlupe abonniert und bezahle

CHF 95.-

☐ Ich abonniere ab sofort die Zeitlupe und bezahle nur

CHF 95.-

☐ Ich nehme als Gast am Expo-Besuchstag teil und bezahle

CHF 115 -

Mittagessen:

Menü 1 / Fisch ☐ Menü 2 / vegetarisch ☐

Datum: Unterschrift:

Senden Sie diesen Anmeldetalon bitte vollständig ausgefüllt bis zum 26. Juni 2002 an: Zeitlupe, Expo-Besuch Neuchâtel, Postfach 642, 8027 Zürich. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt (max. 50 Personen). Die Anmeldungen werden nach ihrem Eingang berücksichtigt. Die Mehrwertsteuer von 7,6 Prozent ist in den Preisen inbegriffen.